



# Markt Eschau

# Amts- und Mitteilungsblatt

[www.eschau.de](http://www.eschau.de)

## Öffnungszeiten Rathaus

Montag, Mittwoch, Freitag:

08.00 – 12.00 Uhr sowie Termine

Dienstag:

13.00 – 16.00 Uhr nach individueller

Donnerstag:

13.00 – 18.00 Uhr Vereinbarung

**Telefon-Nr.: 09374 / 9735-0**

**E-Mail: [rathaus@eschau.de](mailto:rathaus@eschau.de)**

Ausgabe Nr. 18 / 28.09.2022

Jahrgang 2022



# AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

## **Rathaus Eschau geöffnet - Besuch mit Terminvereinbarung**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

beim Besuch des Rathauses Eschau bitten wir Sie weiterhin auf die Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln zu achten.

**Um unnötige Wartezeiten zu vermeiden, bitten wir Termine zu vereinbaren.**

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Marktverwaltung sind telefonisch, per E-Mail oder auf dem Postweg für Sie erreichbar.

### Einlass

- Bitte um Terminvereinbarung
- Bitte klingeln, damit die Abstandsregeln gewahrt bleiben
- Bitte vor der Rathaustüre warten
- Zutritt 1 Person / Ehepaar / Familie pro Büroraum
- Zutritt nur mit FFP2-Maske
- Desinfektionsmittel im Eingangsbereich nutzen
- 1,50 Meter Mindestabstand wahren

### Ausgabe „Gelber Sack“

Ausgabe vor der Rathaustüre (Bitte nur 2 Rollen pro Haushalt!)

### Erreichbarkeit Markt Eschau

**Markt Eschau, Rathausstr. 13, 63863 Eschau**

**E-Mail: [rathaus@eschau.de](mailto:rathaus@eschau.de)**

**Homepage: [www.eschau.de](http://www.eschau.de)**

**Telefon: 0 93 74 / 97 35 – 0**

**Fax: 0 93 74 / 97 35 - 102**

**Sie erreichen unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter direkt unter folgenden Telefon-Nummern und E-Mail:**

#### Sekretariat / Amtsblatt:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 0

E-Mail: [rathaus@eschau.de](mailto:rathaus@eschau.de) / [amtsblatt@eschau.de](mailto:amtsblatt@eschau.de)

#### Einwohnermeldeamt / Passamt:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 116

E-Mail: [cornelia.fersch@eschau.de](mailto:cornelia.fersch@eschau.de)

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 117

E-Mail: [katja.suess@eschau.de](mailto:katja.suess@eschau.de)

#### Standesamt / Friedhofswesen:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 114

E-Mail: [standesamt@eschau.de](mailto:standesamt@eschau.de)

#### Geschäftsleitung:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 121

E-Mail: [walter.woelfelschneider@eschau.de](mailto:walter.woelfelschneider@eschau.de)

#### Bauamt:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 122

E-Mail: [jennifer.sehling@eschau.de](mailto:jennifer.sehling@eschau.de)

#### Bautechnik / Öffentliche Sicherheit und Ordnung:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 123

E-Mail: [stephan.frobenius@eschau.de](mailto:stephan.frobenius@eschau.de)

#### Kämmerei:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 131

E-Mail: [matthias.guenther@eschau.de](mailto:matthias.guenther@eschau.de)

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 132

E-Mail: [theresa.roscher@eschau.de](mailto:theresa.roscher@eschau.de)

#### Marktkasse:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 133

E-Mail: [elisabeth.stapf@eschau.de](mailto:elisabeth.stapf@eschau.de)

#### Steuern und Abgaben / Gewerbesen:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 134

E-Mail: [veronika.weiss@eschau.de](mailto:veronika.weiss@eschau.de)

#### Öffentliche Veranstaltungen:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 141

E-Mail: [veranstaltungen@eschau.de](mailto:veranstaltungen@eschau.de)

#### Quartiersmanagement:

Tel. 0 93 74 / 97 35 – 143

E-Mail: [angela.reinhard@eschau.de](mailto:angela.reinhard@eschau.de)

Stand: September 2022

## Kerbmarkt Eschau 2022

Nach drei Jahren fand am 11. September wieder der Kerbmarkt statt. Aufgrund der Corona-Pandemie konnte erst Mitte Mai 2022 mit den Vorbereitungen begonnen werden. Neben vielen kulinarischen Angeboten, guter Musik gab es auch ein vielfältiges Warenangebot zum Kaufen. Höhepunkte war die Präsentation des neuen Modells der Burgruine Wildenstein im Historischen Rathaus im Rahmen des Tag des offenen Denkmals sowie das vielfältige Kinderprogramm. Bei gutem Wetter kamen zahlreiche Besucherinnen und Besucher auch von außerhalb auf den Kerbmarkt. Die Stimmung war positiv und die Mitwirkenden waren sehr zufrieden mit dem Verlauf der gesamten Veranstaltung. Erstmals gab es ein Kerbmarktquiz mit einem Apfelbaum als Hauptgewinn.



Foto: Markt Eschau  
Bürgermeister Gerhard Rütth (links) mit den Gewinnern des Kerbmarktquiz

## Tolle Resonanz bei Eschauer Ferienspiele

Auf große Resonanz sind auch in diesem Jahr wieder die Ferienspiele in Eschau gestoßen. Während der sechs Wochen Sommerferien wurden 72 Ferienspieleaktionen angeboten an denen mehr als 600 Kinder teilnahmen. Besondere Höhepunkte waren die Angebote für die Jugendlichen, wie zum Beispiel die Ausbildung zum BarkeeperIn im Saftmobil oder Graffiti für Anfänger. Aber auch die ganz Kleinen wurden nicht vergessen, diese konnten ein Bilderbuchkino bewundern oder sich beim Malen künstlerisch entfalten. Am Kerbssonntag wurden zehn tolle Preise an die TeilnehmerInnen der Ferienspiele verlost. Der Hauptpreis, eine Armbanduhr, ging an Marie Marquart aus dem Ortsteil Sommerau



Foto: Markt Eschau  
Jugendbeauftragte Katja Schreck (links) und 1. Bürgermeister Gerhard Rütth (rechts) mit den Preisträgern der Ferienspielaktion

## Aktion „Saubere Flur“ 2022

Am Samstag, 17. September 2022, beteiligte sich auch der Markt Eschau an der landkreisweiten Aktion „Saubere Flur“ statt. Insgesamt haben 38 Teilnehmer im Alter zwischen vier und 65 Jahren (davon allein 17 Kinder) mitgewirkt. Start war 09.00 Uhr an der Elsavahalle Eschau bzw. am Feuerwehrhaus Hobbach. In Eschau gab es zwei Gruppen. Eine Gruppe lief Richtung Schutzhütte, die weitere Gruppe Richtung REWE-Markt und Radweg Richtung Unteraulenbach. Die FFW Hobbach säuberte den Fahrradweg ab Festhalle Richtung Heimbuchenthal bis zum Höllhammer. Nach Ende der Aktion gegen 11:30 Uhr trafen sich alle Gruppen zentral am Feuerwehrhaus Eschau, wo es für die fleißigen Helfer Getränke und frisch belegte Brötchen vom Metzger zur Stärkung gab. 1. Bürgermeister Gerhard Rütth bedankte sich bei allen Mitwirkenden der Aktion Flursäuberungsaktion 2022.



Foto Markt Eschau  
Die Teilnehmer der Flursäuberungsaktion in Eschau

## **Straßenbeleuchtung auf LED umgestellt - 76 Tonnen weniger Kohlendioxid- Ausstoß im Jahr**

Der Markt Eschau hat seine kommunale Straßenbeleuchtung vollständig auf LED umgestellt. Im November 2020 hatte der Gemeinderat die Grundsatzentscheidung getroffen, die kommunalen Straßenbeleuchtungsanlagen in Eschau und in den Ortsteilen Sommerau, Hobbach und Wildensee sowie den Weilern Unteraulenbach und Wildenstein auf eine klima- und umweltfreundliche sowie energie- und kosteneffiziente LED-Beleuchtung umzustellen.

Die Firma Bayernwerk Netz GmbH (Marktheidenfeld) hat zwischenzeitlich die LED-Umstellung realisiert und umgesetzt. Umgestellt wurden insgesamt 422 Brennstellen mit insgesamt 430 Leuchtmitteln. Zusätzlich wurden 45 „gestalterische Leuchten“ mit LED-Retrofit-Leuchtmitteln umgerüstet. Damit ist der Markt Eschau eine der ersten Kommunen im Landkreis, die ihre Beleuchtung komplett auf LED umgestellt haben.

Bürgermeister Gerhard Rüth sprach von einem „nachhaltigen Projekt“. Er lobte die schnelle Realisierung und Umsetzung sowie die gute Zusammenarbeit mit dem Bayernwerk und dem projektbegleitenden Büro „BfT Energieberatungs-GmbH“ aus Hösbach. In Zeiten hoher Energiepreise sei dies ein großer Einspareffekt für die Gemeinde und ihre Bürger. Die neuen 26 KW-LED-Leuchten werden bei Einbruch der Dunkelheit bis 01 Uhr nachts durch das Bayernwerk automatisch auf 26 Watt eingeschaltet. Von 01 Uhr bis 05 Uhr reduziert sich die Leistung automatisch auf 13 Watt. Von 05 Uhr bis Sonnenaufgang leuchten die LED-Lampen wieder mit 26 Watt.

Laut Frank Schneider vom Bayernwerk beträgt die jährliche Energieeinsparung rund 150000 kWh/Jahr. Die jährliche Energiekosteneinsparung beträgt rund 30.345 Euro. Zusätzlich können jährliche Wartungskosten in Höhe von etwa 2221 Euro eingespart werden. Durch die neuen Leuchten kann der Kohlendioxid-Ausstoß jährlich um 76 Tonnen oder um 1520 Tonnen in einem Zeitraum von 20 Jahren reduziert werden. Die Investitionskosten für die LED-Umstellung der kommunalen Straßenbeleuchtungsanlage betragen etwa 200.000 Euro. Im Rahmen der Nationalen Klimaschutzinitiative gab es für diese Maßnahme Fördermittel des Bundesministeriums für Umwelt (BMU) in Höhe von 59.522 Euro. Der Fördersatz lag bei 30 Prozent der zuwendungsfähigen Kosten.



Der Markt Eschau hat seine kommunale Straßenbeleuchtung auf LED umgestellt. Darüber freuen sich Bürgermeister Gerhard Rüth, Frank Schneider von der Bayernwerk Netz GmbH und Geschäftsleiter Walter Wölfelschneider (von links). Durch die neuen Lampen werden jährlich 30.345 Euro Energiekosten eingespart und der Kohlendioxid-Ausstoß um 76 Tonnen reduziert. Die jährliche Energieeinsparung beträgt dadurch rund 150000 kWh/Jahr. Text, Foto Martin Roos

## **Die Marktkasse informiert – Fälligkeit Wasser-/Abwassergebühren zum 01.10.2022**

Zum 01.10.2022 werden die Vorauszahlungen für die Wasser- und Abwassergebühren abgebucht. Die Vorauszahlungen und Fälligkeiten wurden auf dem Jahresbescheid für Benutzergebühren des letzten Jahres festgesetzt, daher erfolgt keine erneute Versendung von Bescheiden. Alle Zahlungspflichtigen, die dem Markt Eschau kein SEPA-Lastschriftmandat erteilt haben, werden hiermit gebeten, die fälligen Beträge fristgerecht zu zahlen. Bei Überweisungen bitten wir darauf zu achten, die jeweilige FAD (Finanzadresse) anzugeben.

## **Vorsicht vor falschen Enkeln!**

Werner Stürmer von der kriminalpolizeilichen Beratungsstelle berät zum Thema Betrug, vor allem bei älteren Menschen.

Was ist der Enkeltrick? Welche neuen Betrugsformen gibt es? Wie kann ich mich verhalten? Wie kann ich mich und meine Angehörigen schützen?

Wann: Montag, 17.10.2022, 18.00 Uhr  
Wo: historisches Rathaus Eschau  
Der Vortrag ist kostenfrei  
Bitte um Anmeldung bei Angela Reinhard 09374 9735143

# Regionalbudget 2023

## Euer Projekt 2023 – Unser Regionalbudget machts möglich!

Heimbuchenthal, den 14.09.2022



Insgesamt 18 Projekte konnten 2021 mithilfe unseres Regionalbudgets umgesetzt werden. Auch im Jahr 2022 sind befinden sich wieder 20 tolle Projekte in der Umsetzung, welche wir fördern. An diesen Erfolg wollen wir gerne anknüpfen. Daher möchte die Kommunale Allianz SpessartKraft auch im Jahr 2023 über das Regionalbudget tolle Projekte in unserer Region finanziell fördern.

Im Rahmen des Regionalbudgets können wieder Kleinprojekte gefördert werden, die sich positiv auf das Leben in unseren neun Kommunen (Dammbach, Eschau, Heimbuchenthal, Leidersbach, Mespelbrunn, Mönchberg, Röllbach, Rothenbuch und Weibersbrunn) auswirken. Hierfür stehen insgesamt 100.000 € zur Verfügung. Förderfähige Projekte dürfen insgesamt maximal 20.000 € (netto) kosten, wobei der Höchstfördersatz bei 80 % der Nettokosten (mindestens aber 500 € und maximal 10.000 € je Kleinprojekt) liegt. Bewerben können sich Vereine, Verbände, Privatpersonen, Kommunen oder Unternehmen.

Die Auswahl der förderfähigen Kleinprojekte trifft schließlich das Entscheidungsgremium der Allianz, welches aus Vereins- und Kommunalvertretern/innen besteht. Hierfür werden eigens erarbeitete Bewertungskriterien herausgezogen um zu garantieren, dass auch die besten Projekte vom Regionalbudget 2023 profitieren.

Damit das Regionalbudget so schnell wie möglich in Form der realisierten Kleinprojekte in den Gemeinden ankommt, gibt es einen engen Zeitplan zu beachten: Die Bewerbungsfrist für Projekte ist der 14.11.2022! Alle Anträge die nach diesem Datum eingehen, können leider nicht berücksichtigt werden. Des Weiteren müssen alle Kleinprojekte, die eine Förderzusage erhalten haben, bis spätestens 20.09.2023 umgesetzt und abgerechnet sein. Der Durchführungsnachweis muss bis zum 01.10.2023 bei der verantwortlichen Stelle, der ILE Kommunale Allianz „SpessartKraft“, abgegeben werden.

Alle Informationen rund um das Regionalbudget 2023, sämtliche Antragsunterlagen und weitere Formulare sind auf der Homepage der SpessartKraft ([www.spessartkraft.de](http://www.spessartkraft.de)), siehe auch QR-Code, zu finden und zum Download bereit.



Haben Sie eine konkrete Projektidee, die möglicherweise für eine Förderung über das Regionalbudget in Frage kommt? Dann nehmen Sie gerne Kontakt zur Umsetzungsbegleitung auf.

### **Kontakt:**

Kommunale Allianz „SpessartKraft“ e.V.  
Hauptstraße 81  
63872 Heimbuchenthal  
Alexa Sigmund, M.A.  
E-Mail: [spessartkraft@vgem-mespelbrunn.bayern.de](mailto:spessartkraft@vgem-mespelbrunn.bayern.de)  
Telefon: 06092 / 942-150

**Auszug aus der Niederschrift**  
**über Sitzung des Marktgemeinderates des Marktes Eschau**  
**am Montag, 25.07.2022, in der „Elsavahalle“ Eschau**

**Anwesenheitsliste**

Vorsitzender

1. Bürgermeister Gerhard Rüth

Marktgemeinderatsmitglieder

2. Bürgermeisterin Alexandra Frieß (anwesend ab 19.40 Uhr)  
3. Bürgermeisterin Gisela Zipf  
Marktgemeinderat Otto Ackermann  
Marktgemeinderat Peter Adler  
Marktgemeinderat Jens Ballmann  
Marktgemeinderat Georg Horlebein  
Marktgemeinderat Klaus Jaxtheimer  
Marktgemeinderätin Brigitte Maier  
Marktgemeinderat Christian Pfeifer  
Marktgemeinderätin Hildegard Rotter  
Marktgemeinderat Berthold Rüth  
Marktgemeinderat Tobias Siegler  
Marktgemeinderat Sebastian Wehren

abwesende / entschuldigte Marktgemeinderatsmitglieder

Marktgemeinderat Jonathan Kabel  
Marktgemeinderat Wolfgang Katte  
Marktgemeinderat Matthias Langer

Marktverwaltung

Herr Walter Wölfelschneider  
Frau Luisa Herbeck

Sonstige

TOP 06. Öffentliche Sitzung  
Herr Rainer Tropp, Büro Tropp Plan GbR, Aschaffenburg

TOP 07. Öffentliche Sitzung  
Frau Veronika Klimmer, Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg

1. Bürgermeister Gerhard Rüth eröffnet die Sitzung.

Der Marktgemeinderat des Marktes Eschau wurde mit Einladung vom 15.07.2022 unter Bekanntgabe der Tagesordnung form- und fristgerecht zu der heutigen Sitzung eingeladen.

Einwände gegen die Tagesordnung werden nicht erhoben.

1. Bürgermeister Gerhard Rüth stellt fest, dass der Marktgemeinderat ordnungsgemäß geladen wurde, die Mehrheit der Mitglieder des Marktgemeinderates anwesend und stimmberechtigt ist und der Marktgemeinderat damit beschlussfähig ist.



# Öffentliche Sitzung

## Tagesordnung

### **01. Genehmigung von Niederschriften**

Niederschrift der Sitzung vom 20.06.2022

### **02. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse**

Sitzung vom 20.06.2022

### **03. Bekanntgaben und Informationen von 1. Bürgermeister Gerhard Rüth**

03.1. Amtliche Einwohnerzahl

03.2. Neustrukturierung Wasserversorgung im Markt Eschau

03.3. Kommunales Starkregen- und Sturzflutenrisiko-Management

03.4. Dorferneuerung im Markt Eschau, Projekt „Kreuzgasse“ Eschau

03.5. Dorferneuerung im Markt Eschau, Projekt „Kreuzgasse“ Eschau

03.6. Dorferneuerung im Markt Eschau, Projekt „Eschauer Haus für Begegnung und Regional Entwicklung (EHRE)“

03.7. Valentin-Pfeifer-Volksschule Eschau (Grund- und Mittelschule), Digitale Ausstattung

03.8. Photovoltaikanlagen öffentliche Gebäude im Markt Eschau

03.9. Handwerkerparkausweis Region FrankfurtRheinMain

03.10. Ferienspiele Markt Eschau 2022

03.11. Konzert für den Frieden

### **04. Bürgerfragestunde**

### **05. Kommunale Allianz SpessartKraft e.V.**

**ILEK-Fortschreibung**

### **06. Dorferneuerung im Markt Eschau**

**Projekt „Kreuzgasse“ Eschau**

**Konzeptvergabe zur Vergabe / Vermarktung der gemeindeeigenen Baugrundstücke**

06.1. Aktuelle Information

Präsentation Vergabekonzept

06.2. Beratung und Beschlussfassung

### **07. Bauleitplanung im Markt Eschau**

**Aufstellung digitaler Flächennutzungsplan**

07.1. Aktuelle Information

07.2. Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung  
Abwägung der Stellungnahmen

07.3. Präsentation aktuelle Planung

07.4. Billigung aktuelle Planung

07.5. Feststellungsbeschluss (§ 5 BauGB)

## **08. Bauleitplanung im Markt Eschau Änderung Bebauungsplan „Steinig und Erweiterung Großer Trieb“ Eschau**

- 08.1. Aktuelle Information
- 08.2. Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung  
Abwägung der Stellungnahmen
- 08.3. Präsentation aktuelle Planung
- 08.4. Billigung aktuelle Planung
- 08.5. Satzungsbeschluss (§ 10 Abs. 1 BauGB)

## **09. Zweckvereinbarung über die Bestellung eines gemeinsamen behördlichen Datenschutzbeauftragten - Beitritt der Gemeinde Großwallstadt**

## **10. Anfragen Marktgemeinderatsmitglieder**

### **01. Genehmigung von Niederschriften**

#### Niederschrift der Sitzung vom 20.06.2022

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Marktgemeinderates vom 20.06.2022 wurde allen Marktgemeinderatsmitgliedern am 15.07.2022 auf dem Postweg übersandt.

Die Niederschrift über die nichtöffentliche Sitzung liegt zur Einsichtnahme aus.

### **Beschluss**

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Marktgemeinderates vom 20.06.2022 wird genehmigt.

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### Hinweis

Die Niederschrift über die nichtöffentliche Sitzung gilt gemäß § 27 Abs. 2 Satz 2 GeschO als genehmigt.

### **02. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse**

#### Sitzung vom 20.06.2022

1. Bürgermeister Gerhard Rüth gibt gemäß Art. 52 Abs. 3 GO i.V.m. § 22 Abs. 3 GeschO die Tagesordnungspunkte sowie den Gegenstand der in der Sitzung des Marktgemeinderates vom 20.06.2022 in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse bekannt.

#### TOP 10.

#### Feuerwehrwesen im Markt Eschau

Kostenübernahme für den kleinen und großen Feuerwehrführerschein sowie Führerscheine Klasse C

#### TOP 11.

#### Valentin-Pfeifer-Volksschule Eschau (Grund- und Mittelschule)

Änderung IT Wartungs- und Mietvertrag Firma TSF Computertechnik GmbH, Röllbach

#### TOP 12.

#### Containeranlage Kinderkrippe Eschau

Anschaffung einer Multi-Splitt-Inverter-Anlage (Klimatisierungs-Anlage)

## **05. Kommunale Allianz SpessartKraft e.V.** **ILEK-Fortschreibung**

### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat stimmt dem vom Büro Futour GmbH, München, vorgelegten Integrierten Ländlichen Entwicklungskonzept (ILEK) der Kommunalen Allianz SpessartKraft e.V. vom Juni 2022 zu.

Das Integrierte Ländliche Entwicklungskonzept (ILEK) bildet die Grundlage für die weitere gemeindeübergreifende Zusammenarbeit im Rahmen der Integrierten Ländlichen Entwicklung der Kommunalen Allianz SpessartKraft e.V. und weist den Handlungsrahmen für zukünftige Projekte auf. Welche Projekte und Ideen umgesetzt werden, wird in der Lenkungsgruppe abgestimmt.

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## **06. Dorferneuerung im Markt Eschau** **Projekt „Kreuzgasse“ Eschau** **Konzeptvergabe zur Vergabe / Vermarktung der gemeindeeigenen Baugrundstücke**

### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat beschließt die Vergabe der gemeindeeigenen Baugrundstücke im Areal „Kreuzgasse“ Eschau im Rahmen einer sogenannten „qualitätsorientierten Vergabe (Konzeptvergabe)“ durchzuführen.

Grundlage der Konzeptvergabe bzw. für die Durchführung des Wettbewerbs- und Vergabeverfahrens ist die von den Rechtsanwälten Wurster Weiss Kupfer Partnerschaft MBB (W2K), Freiburg, auf Grundlage der Ergebnisse der Arbeit der von 1. Bürgermeister Gerhard Rüth installierten Projektgruppe erstellte und in der heutigen Sitzung vorgestellte Vergabekonzeption (Fassung vom 15.07.2022).

Im Rahmen des Auswahl- und Vergabeverfahrens wird zur Prüfung und Bewertung der Angebote bzw. der Konzepte interessierter Bewerber bzw. der an den Auswahlgesprächen teilnehmenden Bewerber eine „Bewertungskommission“ gebildet.

Die Kommission besteht aus insgesamt sieben Mitgliedern:

- Herrn 1. Bürgermeister Gerhard Rüth, Markt Eschau
- jeweils 1 Vertreter der Marktgemeinderatsfraktionen
- Herrn Andreas Wosnik, Kreisbaumeister Landkreis Miltenberg
- Herrn Rainer Tropp, Büro Tropp Plan GbR, Aschaffenburg

Protokollführung: Marktverwaltung  
rechtliche Expertise: Rechtsanwälte W2K, Freiburg

Für jedes Mitglied ist ein/e Stellvertreter/in zu benennen.

Die Kommission gibt eine Empfehlung über die Vergabe der gemeindeeigenen Baugrundstücke im Areal „Kreuzgasse“ Eschau ab. Die finale Entscheidung trifft der Marktgemeinderat.

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## **07. Bauleitplanung im Markt Eschau** **Aufstellung digitaler Flächennutzungsplan**

### **07.2. Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung** **Abwägung der Stellungnahmen**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat wägt die im Rahmen des Bauleitplanverfahrens zur Aufstellung eines digitalen Flächennutzungsplanes für den Markt Eschau (Plan-Entwurf mit Begründung vom 21.03.2022) im Rahmen der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung vorgebrachten Anregungen und Bedenken ab und nimmt hierzu wie folgt Stellung:

Der Marktgemeinderat billigt die vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Stellungnahme vom 12.07.2022 und schließt sich den Ausführungen vollinhaltlich an.

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### **07.3. Präsentation aktuelle Planung**

1. Bürgermeister Gerhard Rüth bittet Frau Veronika Klimmer dem Marktgemeinderat die aktuelle, vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Planung zur Digitalisierung des Flächennutzungsplanes für den Markt Eschau (Plan mit Begründung vom 25.07.2022) vorzustellen.

### **07.4. Billigung aktuelle Planung**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat billigt die vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Planung zur Aufstellung eines digitalen Flächennutzungsplanes für den Markt Eschau (Plan mit Begründung vom 25.07.2022).

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### **07.5. Feststellungsbeschluss (§ 5 BauGB)**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat stellt die vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Planung zur Aufstellung eines digitalen Flächennutzungsplanes für den Markt Eschau (Plan mit Begründung vom 25.07.2022) gemäß § 5 BauGB fest.

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### **Auftrag Marktverwaltung**

Der Marktgemeinderat beauftragt die Marktverwaltung, die Planung dem Landratsamt Miltenberg gemäß § 6 Abs. 1 BauGB zur Genehmigung vorzulegen sowie die Planung und den Feststellungsbeschluss nach § 5 BauGB gemäß § 6 Abs. 5 BauGB ortsüblich bekannt zu machen, sobald und soweit das Landratsamt Miltenberg die Genehmigung zur Aufstellung eines digitalen Flächennutzungsplanes für den Markt Eschau (Plan mit Begründung vom 25.07.2022) erteilt hat.

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## **08. Bauleitplanung im Markt Eschau**

### **Änderung Bebauungsplan „Steinig und Erweiterung Großer Trieb“ Eschau**

## **08.2. Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung**

### **Abwägung der Stellungnahmen**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat wägt die im Rahmen des Bauleitplanverfahrens zur Änderung des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Steinig und Erweiterung Großer Trieb“ Eschau (Plan-Entwurf mit Begründung vom 25.04.2022) im Rahmen der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung vorgebrachten Anregungen und Bedenken ab und nimmt hierzu wie folgt Stellung:

Der Marktgemeinderat billigt die vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Stellungnahme vom 06.07.2022 und schließt sich den Ausführungen vollinhaltlich an.

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

Marktgemeinderat Klaus Jaxtheimer nimmt an der Beratung und Beschlussfassung wegen persönlicher Beteiligung im Sinne von Art. 49 GO nicht teil.

## **08.4. Billigung aktuelle Planung**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat billigt die vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Planung zur Änderung des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Steinig und Erweiterung Großer Trieb“ Eschau (Plan mit Begründung vom 25.07.2022).

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

Marktgemeinderat Klaus Jaxtheimer nimmt an der Beratung und Beschlussfassung wegen persönlicher Beteiligung im Sinne von Art. 49 GO nicht teil.

## **08.5. Satzungsbeschluss (§ 10 Abs. 1 BauGB)**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat beschließt die vom Büro Planer FM GbR, Aschaffenburg, ausgearbeitete Planung zur Änderung des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Steinig und Erweiterung Großer Trieb“ Eschau (Plan mit Begründung vom 25.07.2022) gemäß § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung.

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

Marktgemeinderat Klaus Jaxtheimer nimmt an der Beratung und Beschlussfassung wegen persönlicher Beteiligung im Sinne von Art. 49 GO nicht teil.

## **09. Zweckvereinbarung über die Bestellung eines gemeinsamen behördlichen Datenschutzbeauftragten - Beitritt der Gemeinde Großwallstadt**

#### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat des Marktes Eschau stimmt dem Beitritt der Gemeinde Großwallstadt zur Zweckvereinbarung über die Bestellung eines gemeinsamen behördlichen Datenschutzbeauftragten zu.

Abstimmungsergebnis: 14 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

**Zu allen anderen Tagesordnungspunkten wurden keine Beschlüsse gefasst.**

**Auszug aus der Niederschrift  
über Sitzung des Marktgemeinderates des Marktes Eschau  
am Donnerstag, 28.07.2022, in dem „Gemeinschaftshaus“ Sommerau**

**Anwesenheitsliste**

Vorsitzender

1. Bürgermeister Gerhard Rüth

Marktgemeinderatsmitglieder

2. Bürgermeisterin Alexandra Frieß  
3. Bürgermeisterin Gisela Zipf  
Marktgemeinderat Otto Ackermann  
Marktgemeinderat Jens Ballmann  
Marktgemeinderat Georg Horlebein, Top 1-2; Top 4-18  
Marktgemeinderat Klaus Jaxtheimer  
Marktgemeinderat Jonathan Kabel  
Marktgemeinderat Wolfgang Katte  
Marktgemeinderätin Brigitte Maier  
Marktgemeinderat Christian Pfeifer  
Marktgemeinderätin Hildegard Rotter  
Marktgemeinderat Berthold Rüth

abwesende / entschuldigte Marktgemeinderatsmitglieder

Marktgemeinderat Peter Adler  
Marktgemeinderat Matthias Langer  
Marktgemeinderat Tobias Siegler  
Marktgemeinderat Sebastian Wehren

Marktverwaltung

Herr Matthias Günther  
Frau Luisa Herbeck

Sonstige

TOP 03 Öffentliche Sitzung  
Herr Jörg Nerpel, Forstamtsrat

TOP 04 Öffentliche Sitzung  
Herr Tobias Bednarczyk, Kurt Balling GmbH  
Herr Gerald Heigl, Kurt Balling GmbH

1. Bürgermeister Gerhard Rüth eröffnet die Sitzung.

Der Marktgemeinderat des Marktes Eschau wurde mit Einladung vom 19.07.2022 unter Bekanntgabe der Tagesordnung form- und fristgerecht zu der heutigen Sitzung eingeladen.

Einwände gegen die Tagesordnung werden nicht erhoben.

1. Bürgermeister Gerhard Rüth stellt fest, dass der Marktgemeinderat ordnungsgemäß geladen wurde, die Mehrheit der Mitglieder des Marktgemeinderates anwesend und stimmberechtigt ist und der Marktgemeinderat damit beschlussfähig ist.

# Öffentliche Sitzung

## Tagesordnung

### **01. Bekanntgaben und Informationen von 1. Bürgermeister Gerhard Rüth**

- 01.1. Waldbegehung am 19. Juli 2022
- 01.2. Öffentlicher Personennahverkehr (ÖPNV)  
Linie 83 – 6:12-Uhr Fahrt durch Wildensee in den Schulferien
- 01.3. Erfolgreiche Handysammelaktion

### **02. Bürgerfragestunde**

### **03. Weiterentwicklung der Forstbetriebsgemeinschaft Spessart Süd**

- 03.1. Information und Beschluss

### **04. Vorstellung Parkraumkonzept**

- 04.1. Vorstellung der Analyse und Empfehlungen

### **05. Haushaltswesen Markt Eschau**

#### **Durchführung der örtlichen Prüfung der Jahresrechnung 2020 gemäß Art. 102 Abs. 3 GO**

- 05.1 Aktuelle Information  
Bekanntgabe der Empfehlungen des Rechnungsprüfungsausschusses vom 25.07.2022
- 05.2. Feststellung des Jahresrechnungsergebnisses für das Haushaltsjahr 2020
- 05.3. Erteilung der Entlastung des 1. Bürgermeisters a.D. Michael Günther sowie des 1. Bürgermeisters Gerhard Rüth für das Haushaltsjahr 2020

### **06. Haushaltswesen Markt Eschau**

#### **Durchführung der überörtlichen Rechnungsprüfung der Jahresrechnungen 2016-2019**

- 06.1. Bekanntgabe der Prüfungsfeststellungen der Staatlichen Rechnungsprüfungsstelle im Landratsamt Miltenberg vom 25.11.2020 über die überörtliche Rechnungsprüfung für die Haushaltsjahre 2016-2019
- 06.2. Bekanntgabe der Stellungnahme der Marktverwaltung sowie der Empfehlungen des Rechnungsprüfungsausschusses vom 30.06.2022
- 06.3. Billigung der Stellungnahme der Marktverwaltung sowie der Empfehlungen des Rechnungsprüfungsausschusses vom 30.06.2022

### **07. Baumpflanzaktion Markt Eschau**

- 07.1. Allgemeine Information

### **08. Anfragen Marktgemeinderatsmitglieder**

### **03. Weiterentwicklung der Forstbetriebsgemeinschaft Spessart Süd**

#### **03.1. Information und Beschluss**

##### **Beschluss**

1. Der Marktgemeinderat stimmt der Neustrukturierung der FBG Spessart-Süd wie vorgestellt zu und erteilt dem vorgestellten Finanzierungskonzept (Jahresbeitrag 2023 – 5.383 Euro – ab 2024 Jahresbeitrag 4.033 Euro) seine Zustimmung.
2. Der Marktgemeinderat stimmt der Aufnahme von Fusionsverhandlungen mit der FBG Weckbach-Gönz zu.

Abstimmungsergebnis: 12 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### **04. Vorstellung Parkraumkonzept**

##### **Beschluss:**

1. Der Marktgemeinderat nimmt die vorgestellten Untersuchungsergebnisse zur Kenntnis.
2. Die Fraktionen des Marktgemeinderates haben die Möglichkeit, Hinweise und Anregungen der Marktverwaltung mitzuteilen.
3. Die Marktverwaltung wird beauftragt, die Konzeptvorschläge mit dem Landratsamt Miltenberg – Untere Straßenverkehrsbehörde, der Polizeiinspektion Obernburg sowie dem Staatlichen Bauamt Aschaffenburg abzustimmen.
4. Der Marktgemeinderat wird über das Ergebnis der Behördenabstimmung informiert.  
Die Beratung über die Empfehlungen zur Umsetzung des Verkehrsraumkonzeptes mit Festlegung einer Prioritätenliste soll im Rahmen eines Workshops erfolgen.

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### **05. Haushaltswesen Markt Eschau**

#### **Durchführung der örtlichen Prüfung der Jahresrechnung 2020 gemäß Art. 102 Abs. 3 GO**

#### **05.2. Feststellung des Jahresrechnungsergebnisses für das Haushaltsjahr 2020**

##### **Beschluss**

Der Marktgemeinderat stellt (gemäß der Empfehlung des Rechnungsprüfungsausschusses vom 26.07.2022) das Jahresrechnungsergebnis des Haushaltsjahres 2020 (analog des vom Kämmerer, Herrn Matthias Günther, in der Sitzung des Marktgemeinderates am 22.03.2021 übermittelten Ergebnisses) gemäß Art. 102 Abs. 3 GO wie folgt fest:

Einnahmen Verwaltungshaushalt	7.983.320,92 €
Ausgaben Verwaltungshaushalt	7.983.320,92 €

Zuführung zum Vermögenshaushalt 975.907,57 €



Vermögenshaushalt Einnahmen	5.351.189,52 €
Vermögenshaushalt Ausgaben	5.351.189,52 €
(rechnerischer) Soll-Überschuss	555.875,93 €

Alle überplanmäßigen und außerplanmäßigen Einnahmen und Ausgaben werden genehmigt.

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

**05.3. Erteilung der Entlastung des 1. Bürgermeisters a.D. Michael Günther sowie des 1. Bürgermeisters Gerhard Rüth für das Haushaltsjahr 2020**

**Beschluss**

Der Marktgemeinderat erteilt (gemäß der Empfehlung des Rechnungsprüfungsausschusses vom 26.07.2022) die Entlastung von 1. Bürgermeister Gerhard Rüth sowie 1. Bürgermeister a.D. Michael Günther für das Haushaltsjahr 2020 gemäß Art. 102 Abs. 3 GO.

Abstimmungsergebnis: 12 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

1. Bürgermeister Gerhard Rüth nimmt an der Beratung und Beschlussfassung wegen persönlicher Beteiligung im Sinne von Art. 49 GO nicht teil.

**06. Haushaltswesen Markt Eschau**  
**Durchführung der überörtlichen Rechnungsprüfung der Jahresrechnungen 2016-2019**

**06.3. Billigung der Stellungnahme der Marktverwaltung sowie der Empfehlungen des Rechnungsprüfungsausschusses vom 30.06.2022**

**Beschluss**

Der Marktgemeinderat billigt (gemäß der Empfehlung des Rechnungsprüfungsausschusses vom 30.06.2022) die Stellungnahme der Marktverwaltung zu den Prüfungsfeststellungen über die überörtliche Rechnungsprüfung für die Haushaltsjahre 2016 bis 2019.

Abstimmungsergebnis: 13 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

**Zu allen anderen Tagesordnungspunkten wurden keine Beschlüsse gefasst.**

**Auszug aus der Niederschrift  
über Sitzung des Ausschusses Bauen, Natur und Umwelt des Marktes Eschau  
am Donnerstag, 21. Juli 2022, in der „Elsavahalle“ Eschau**

**Anwesenheitsliste**

Vorsitzender

1. Bürgermeister      Gerhard Rüth

Ausschussmitglieder

Marktgemeinderat      Otto Ackermann  
Marktgemeinderat      Peter Adler  
Marktgemeinderätin      Brigitte Maier (Stellvertreterin von Jonathan Kabel)  
Marktgemeinderat      Christian Pfeifer (Stellvertreter von Wolfgang Katte)  
Marktgemeinderat      Tobias Siegler  
Marktgemeinderat      Sebastian Wehren

abwesende / entschuldigte Ausschussmitglieder

Marktgemeinderat Jonathan Kabel  
Marktgemeinderat Wolfgang Katte

Zuhörerinnen und Zuhörer Marktgemeinderat

Marktgemeinderätin Gisela Zipf

Marktverwaltung

Frau Luisa Herbeck

Sonstige

./.

1. Bürgermeister Gerhard Rüth eröffnet die Sitzung.

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt wurde mit Einladung vom 12.07.2022 unter Bekanntgabe der Tagesordnung form- und fristgerecht zu der heutigen Sitzung eingeladen.

Einwände gegen die Tagesordnung werden nicht erhoben.

1. Bürgermeister Gerhard Rüth stellt fest, dass der Ausschuss ordnungsgemäß geladen wurde, alle Mitglieder des Ausschusses anwesend und stimmberechtigt sind / die Mehrheit der Mitglieder des Ausschusses anwesend und stimmberechtigt ist und der Ausschuss damit beschlussfähig ist.

## Öffentliche Sitzung

### Tagesordnung

#### **01. Genehmigung von Niederschriften**

Niederschrift der Sitzung vom 23.06.2022

#### **02. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse**

Sitzung vom 23.06.2022

#### **03. Bekanntgaben und Informationen von 1. Bürgermeister Gerhard Rüth**

03.1. St 2308 OU Eschau

Hinweis Fußgängerüberweg Höhe REWE-Markt Eschau

03.2. „Am Bierkeller“ Eschau

Straßeneinlauf

#### **04. Bauangelegenheiten**

04.1. Entscheidungen Erteilung gemeindliches Einvernehmen

04.2. Informationen Genehmigungsverfahren

#### **05. Anfragen Ausschussmitglieder**

#### **01. Genehmigung von Niederschriften**

Niederschrift der Sitzung vom 23.06.2022

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Ausschusses für Bauen, Natur und Umwelt vom 23.06.2022 wurde allen Ausschussmitgliedern am 12.07.2022 auf dem Postweg übersandt.

### Beschluss

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Ausschusses für Bauen, Natur und Umwelt vom 23.06.2022 wird genehmigt.

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### Hinweis

Die Niederschrift über die nichtöffentliche Sitzung gilt gemäß § 27 Abs. 2 Satz 2 GeschO als genehmigt.

#### **02. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse**

Sitzung vom 23.06.2022

1. Bürgermeister Gerhard Rüth gibt gemäß Art. 52 Abs. 3 GO i.V.m. §§ 36 Abs. 1 und 22 Abs. 3 GeschO die Tagesordnungspunkte sowie den Gegenstand der in der Sitzung des Ausschusses für Bauen, Natur und Umwelt vom 23.06.2022 in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse bekannt.

keine Bekanntgaben!

## **04. Bauangelegenheiten**

### **04.1. Entscheidungen Erteilung gemeindliches Einvernehmen**

#### **Beschluss**

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Bauantrag auf Errichtung einer Freisitzüberdachung an das bestehende Wohnhaus auf dem Grundstück Fl.Nr. 2744/7, Gemarkung Eschau (Lage: Julius-Echter-Str. 23, 63863 Eschau).

Der Ausschuss stimmt gleichzeitig der Erteilung einer Befreiung gemäß § 31 Abs. 2 BauGB von den Festsetzungen des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Hölzern“ Eschau für die Abweichung von der festgesetzten Dachform und Dachneigung festgesetzt: Dachform Satteldach und Dachneigung DN 22° - 38° - geplant: flach geneigtes Dach und Dachneigung DN 10°).

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

#### **Beschluss**

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Bauantrag zum Anbau eines Bürogebäudes an das bestehende Wohnhaus auf dem Grundstück Fl.Nr. 3830/75, Gemarkung Eschau (Lage: Eschenweg 10, 63863 Eschau).

Der Ausschuss stimmt gleichzeitig der Erteilung einer Ausnahme nach § 31 Abs. 1 BauGB von den Festsetzungen des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Hölzern“ Eschau (ausnahmsweise zulässiger sonstiger nicht nicht-störender, dem Wohnhaus flächenmäßig deutlich untergeordneter, Gewerbetrieb) sowie der Erteilung von Befreiungen nach § 31 Abs. 2 BauGB von den Festsetzungen des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Hölzern“ Eschau für die geringfügige Überschreitung der festgesetzten süd-westlichen Baugrenze (geplante Überschreitung: kleiner 1 m<sup>2</sup>) und für die Abweichung von der festgesetzten Dachform und Dachneigung (festgesetzt: Dachform Satteldach und Dachneigung DN 22° - 38° - geplant: Flachdach) zu.

Für das geplante Vorhaben ist ein zusätzlicher Stellplatz anzulegen und bis zur Fertigstellung des Bauvorhabens herzustellen und dauerhaft zu erhalten.

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

#### **Beschluss**

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Bauantrag auf behindertengerechte Erweiterung des bestehenden Wohnhauses und zur Sanierung der bestehenden Wohnungen auf dem Grundstück Fl.Nr. 3508/7, Gemarkung Eschau (Lage: Wildensteiner Str. 26, 63863 Eschau) das gemeindliche Einvernehmen.

Der Ausschuss stimmt gleichzeitig der Erteilung einer Befreiung gemäß § 31 Abs. 2 BauGB von den Festsetzungen des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes „Am Grossen Trieb“ Eschau für die Überschreitung der festgesetzten westlichen Baugrenze um bis zu 1,94 m sowie der südlichen Baugrenze und durch die Terrasse um ca. 2,61 m sowie für die Abweichung von der festgesetzten Dachform und Dachneigung (festgesetzt: Dachform Satteldach und Dachneigung DN 20° - 38° - geplant: Satteldach DN 30° und Flachdach) zu.

Für das geplante Vorhaben ist ein behindertengerechter Stellplatz (Mindest-Abmessungen 3,50 m Breite x 5,00 m Länge) anzulegen und bis zur Fertigstellung des Bauvorhabens herzustellen und dauerhaft zu erhalten.

Dem Bauantrag bzw. den Bauantragsunterlagen ist ein Nachweis über bedarfsnotwendige Anzahl der Stellplätze (sowohl für die bestehenden als auch die neu geplanten Nutzungen, insbesondere auch des notwendigen behindertengerechten Stellplatzes) beizufügen.

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## **Beschluss**

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt verweigert zur Bauvoranfrage zum Neubau einer Lagerhalle zur Lagerung und Sicherung von Oldtimern (Auslegung für maximal 5-6 PKW und maximal 2 – 4 Motorräder) auf dem Grundstück Fl. Nr. 155, Gemarkung Sommerau (Lage: Nähe Brauwiesenweg -Außenbereich) das gemeindliche Einvernehmen.

Die verkehrstechnische Erschließung des geplanten Vorhabens ist nicht bzw. nur teilweise gesichert.

Die An- und Abfahrt zu dem geplanten Vorhaben ist grundsätzlich von der „Elsavastraße“ aus über das Grundstück der Antragsteller Fl.Nr. 151/4, Gemarkung Sommerau, vorgesehen. Die Erschließung für Feuerwehr- und sonstige Rettungsfahrzeuge ist hingegen von der „Elsavastraße“ aus über den „Brau-wiesenweg“ sowie das gemeindeeigene Grundstück Fl.Nr. 156, Gemarkung Sommerau, und das private Drittgrundstück Fl.Nr. 158, Gemarkung Sommerau, vorgesehen.

Die gemeindeeigenen Wege sind von ihrer Art sowie ihrer Anlage und ihrem Ausbauzustand für eine Benutzung durch Feuerwehr- (HLF 20 FFW Eschau) und sonstige größere Rettungsfahrzeuge nicht ausgelegt; im übrigen liegt kein Nachweis über die Bestellung einer beschränkt persönlichen Dienstbarkeit (Grunddienstbarkeit - Geh- und Fahrrecht) an dem dienenden Drittgrundstück zu Gunsten des herrschenden Baugrundstücks vor.

Auch aus bauleitplanerischer und wasserwirtschaftlicher Sicht bestehen Bedenken. Das geplante Vorhaben liegt im planerischen Außenbereich im Sinne von § 35 BauGB. Die geplante Zufahrt für Feuerwehr- und sonstige Rettungsfahrzeuge liegt im amtlich festgesetzten Überschwemmungsgebiet der „Elsava“.

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## **Beschluss**

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Bauantrag zur Änderung der Nutzung eines Zweifamilienwohnhauses in zwei Ferienwohnungen auf dem Grundstück Fl. Nr. 20, Gemarkung Hobbach (Lage: Bayernstr. 48, 63863 Eschau).

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## **Beschluss**

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Bauantrag zur Errichtung eines Pferde- und Ponyunterstandes auf dem Grundstück Fl.Nr. 121/8, Gemarkung Wildensee (Lage: Wildensee 10, 63863 Eschau) und stimmt dem Antrag auf Erteilung einer isolierten Befreiung nach § 31 Abs. 2 BauGB von den Festsetzungen des Bebauungsplanes „Rottelwiesen“ Wildensee für die Abweichung von der festgesetzten Baugrenze (geplant: vollständige Überschreitung der Baugrenze durch das geplante, nach Art. 57 Abs. 1 Satz 1 Buchstabe a) BayBO verfahrensfreie Gebäude – Rauminhalt kleiner 75 m³) zu.

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

## Sonstiges

Der Ausschuss für Bauen, Natur und Umwelt hat am 23.06.2022 das gemeindliche Einvernehmen zum Bauantrag auf Nutzungsänderung von Nebenräumen in eine Praxis für Physiotherapie auf dem Grundstück Fl. Nr. 121, Gemarkung Eschau (Lage: Kreuzgasse 3, 63863 Eschau) erteilt.

Das Landratsamt Miltenberg, Untere Bauaufsichtsbehörde, hat mit Schreiben vom 11.07.2022 mitgeteilt, dass für das geplante Vorhaben nach der gemeindlichen Stellplatzsatzung für die Wohnung ein Stellplatz und für die geplante Praxis drei Stellplätze nachzuweisen sind. Da auf dem Baugrundstück selbst lediglich zwei der erforderlichen Stellplätze realisiert werden können, kann

das Vorhaben nur genehmigt werden, wenn der Markt Eschau der Ablösung von zwei Stellplätzen zustimmt.

### **Beschluss**

Dem Antrag auf Abschluss eines Ablösungsvertrags nach § 5 Stellplatzsatzung Markt Eschau bzw. Ablöse der für das geplante Vorhaben zusätzlich erforderlichen zwei Stellplätze, die auf dem Baugrundstück selbst bzw. auf einem geeigneten anderen Grundstück in unmittelbarer Nähe des Baugrundstücks nicht hergestellt werden können, wird nicht zugestimmt. Das Bauvorhaben befindet sich im Altortskern von Eschau. Stellplätze sind hier bereits jetzt nur in sehr begrenzter Anzahl vorhanden – bei einer Ablöse der Stellplätze würde sich die bereits jetzt beengte Stellplatzsituation in der Straße „Kreuzgasse“ noch weiter verschärfen.

Abstimmungsergebnis: 7 JA-Stimmen : 0 NEIN-Stimmen

### **04.2. Informationen Genehmigungsfreistellungsverfahren**

entfällt!

**Zu allen anderen Tagesordnungspunkten wurden keine Beschlüsse gefasst.**

## **Fundsachen**

In der Marktkasse Eschau wurden abgegeben:

- Schlüssel mit Schlüsselring (Toom)
- Kinder-Schildkappe grau mit Dinos
- Kinder-Armbanduhr grün

Die Besitzer werden gebeten, sich bei der Marktkasse, Tel. 09374/9735-133, Frau Elisabeth Stapf, zu melden.

## Neues aus dem Abenteuerland

Gleich zu Beginn unseres Kita-Jahres bot sich die Gelegenheit eines Ausflugs mit den Kindern zu einem Ziel der besonderen Art zu machen. Herr Andreas Schipp, von „Schipp´s Biobetrieb“ lud uns ein, die Alpakas und ganz speziell das Alpaka Baby – das erst 7 Tage alt war – zu besuchen. Also zogen wir mit etwa 40 Kindern, bepackt mit einem Frühstück für ein Picknick, Richtung Schutzhütte los. Auch langjährige Mitarbeiterinnen kannten die „Abkürzung“ zwischen den Feldern nicht (Susanne Schipp gab uns da einen Tipp) und schon bald waren wir am Ziel. Dort angekommen war die Freude groß – die Alpakas waren ja so süß. Wir konnten Leckerlis verteilen und nachdem jedes Kind mindestens einmal ein Alpaka gestreichelt hatte, stärkten wir uns mit belegten Broten, Obst- und Gemüsestückchen. Dazu gab es Apfelsaftschorle, die Familie Schipp für uns bereithielt. Nach etwa einer Stunde konnten wir mit glücklichen und strahlenden Kindern den Rückweg wieder antreten. Vielen Dank an Familie Schipp für dieses tolle Erlebnis.



**Redaktionsschluss** für die nächste Ausgabe des Amtsblatts:

**Mittwoch, 05.10.2022, 09.00 Uhr**

**Erscheinungstermin: Mittwoch, 12.10.2022**

Anzeigen und Nachrichten für das Amtsblatt können per E-Mail an  
[amtsblatt@eschau.de](mailto:amtsblatt@eschau.de) übersandt werden.

Nachrichten für den Textteil bitte als Worddokument. Dies gilt nicht für Anzeigen!  
Anzeigen und Nachrichten, die (ohne vorherige Information der Marktverwaltung)  
direkt an die Druckerei übersandt werden, können nicht veröffentlicht werden.

## **Reisepässe und Personalausweise**

Alle bis zum 02.09.2022 beantragten Personalausweise und alle bis zum 19.08.2022 beantragten Reisepässe liegen in der Marktverwaltung, Zimmer-Nr. 1, zur Abholung bereit. Es wird darauf hingewiesen, dass bei der Abholung, soweit noch nicht erfolgt, die alten Ausweispapiere zurückzugeben sind.

## **Grüngutannahme**

### **ACHTUNG Sommerzeit**

(letzter Sonntag im März – letzter Sonntag im Oktober)

Mittwoch: 15.00 Uhr – 18.00 Uhr (3 Stunden)

Freitag: 14.00 Uhr – 16.00 Uhr (2 Stunden)

Samstag: 13.00 Uhr – 16.00 Uhr (3 Stunden)

## **Notarsprechtag**

Der nächste Notarsprechtag des Notariats Klingenberg a. Main findet am Donnerstag, **06.10.2022 von 15.00 – 17.00 Uhr bzw. 18.00 Uhr** in der Elsawahalle Eschau, unter den vorgeschriebenen Infektionsschutzmaßnahmen, statt. Zur Koordination und um Wartezeiten zu vermeiden, wird um eine telefonische Terminvereinbarung unter Telefon 09372 / 13990 gebeten.

## **Rentensprechtag der Deutschen Rentenversicherung**

Die Deutsche Rentenversicherung hält für alle Arbeiter und Angestellten in Miltenberg, Amtsgebäude, Fahrweg 35 (nicht Landratsamt) Sprechstunde ab. Die Sprechstunde findet montags von 8:30 bis 12 Uhr und von 13 bis 15 Uhr statt. Den Versicherten wird damit Gelegenheit gegeben sich in Fragen ihrer Rentenversicherung kostenlos beraten zu lassen. Um Wartezeiten zu vermeiden, ist vorher eine rechtzeitige Terminvereinbarung erforderlich.

Die Terminvereinbarung erfolgt telefonisch unter Angabe der Versichertennummer beim Landratsamt Miltenberg, unter 09371 501 152 montags und dienstags von 8 bis 16 Uhr, mittwochs von 8 bis 12 Uhr, donnerstags von 8 bis 18 Uhr und freitags von 8 bis 13 Uhr.

## **PERSONENSTANDSMELDUNGEN**

**Hinweis:** Aus Datenschutzgründen kann eine standesamtliche Veröffentlichung nur erfolgen, wenn die Beteiligten/Angehörigen gegenüber dem Markt Eschau ihre schriftliche Zustimmung erteilen! Wenden Sie sich in diesen Fällen bitte an das Bürgerbüro (Telefon: 09374/9735-116 oder -117).



## **Polizei: 110 – Feuerwehr und Rettungsdienst: 112**

### **Gehörlosennotruf-Fax: 112**

**NOTRUF 112** - Brauchen Sie Hilfe? Ab 01.06.2015 sind akute medizinische Notfälle ausschließlich über die Notrufnummer 112 bei der Integrierten Leitstelle Bayerischer Untermain zu melden.

### **Zahnärzte**

Die Termine des zahnärztlichen Notfalldienstes entnehmen Sie bitte der Tagespresse oder unter [www.kzvb.de](http://www.kzvb.de) und [www.zbv-uvr.de](http://www.zbv-uvr.de).

### **Beratungen der „Hilfe zur Pflege“ des Bezirks Unterfranken**

Die bayerischen Bezirke sind im Rahmen der Sozialhilfeleistung nach dem Sozialgesetzbuch zuständig für die Gewährung aller Leistungen der Hilfe zur Pflege. Der Bezirk Unterfranken hilft damit Menschen mit ambulantem und stationärem Pflegebedarf, wenn die Leistungen der Pflegeversicherung und die eigenen Mittel nicht ausreichen, um die Kosten für eine ambulante, das heißt häusliche Pflege oder für die Pflege in einem Pflegeheim zu begleichen.

Die Beratungen finden in den Räumen der Beratungsstelle für Senioren und pflegende Angehörige in Miltenberg, Brückenstr. 19 statt.

Die Beratungstermine sind immer mittwochs von 9.00 bis 12.00 Uhr, zunächst im Vier-Wochen-Rhythmus (gerade Kalenderwochen)

Terminvereinbarungen werden direkt mit den Beratern\*innen vereinbart. Die Kontaktdaten der Berater\*innen für Sozialhilfe des Bezirks sind:

Herr Foitzik, Tel. 0931 7959-1124, [m.foitzik@bezirk-unterfranken.de](mailto:m.foitzik@bezirk-unterfranken.de), Sachbearbeiter  
Frau Haberlandt, Tel. 0931 7959-1152, [i.haberlandt@bezirk-unterfranken.de](mailto:i.haberlandt@bezirk-unterfranken.de), Fachdienst Pflege

## **VEREINSNACHRICHTEN**

### **Hobbacher Kirchweih am Tag der Deutschen Einheit**

„Die Hobbacher Kirchweih – sie lebe hoch.“ Gefeiert wird die „Hobbacher Kerb“ am Tag der Deutschen Einheit, Montag, den 03. Oktober 2022 auf dem Sportgelände des SV Hobbach. Geboten wird ein Programm aus Sport und Musik. Der Festbetrieb startet um 13.00 Uhr mit dem Spiel der SG Hobbach/Wintersbach/Krausenbach II gegen die Spielvereinigung Roßbach. Um 15.00 spielt die SG Hobbach/Wintersbach/Krausenbach I gegen den SV 1923 Stockstadt. Ab 17.00 Uhr gibt es Unterhaltungsmusik mit dem Musikverein „Spessartklang“ Hobbach. Für Essen und Trinken ist bestens gesorgt.

Auf Ihren Besuch freuen sich der Sportverein Hobbach e.V. und der Musikverein „Spessartklang“ Hobbach e.V..

## **Wanderverein „Elsava 1967“ Sommerau**

Hiermit lädt der Wanderverein alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am Samstag, 15.10.2022, Beginn 19.30 Uhr in den Vereinsraum im Gemeinschaftshaus Sommerau ein. **Tagesordnung:** 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Gedenken der Verstorbenen, 3. Protokoll der Jahreshauptversammlung 2020, 4. Rückblick auf die Wanderjahre 2020 und 2021, 5. Bericht der Wegewarte, 6. Bericht des Kassenwartes und der Kassenprüfer, 7. Entlastung der Vorstandschaft, 8. Neuwahlen, 9. Ehrungen, 10. Wünsche und Anträge.

Die Vorstandschaft

## **Wanderverein „Frisch auf“ Eschau**

am Sonntag, 2. Okt. 22, wandern wir durch den Sommerauer Flur, mit Schlussrast im Cafe Markert. Abmarsch um 12.00 Uhr am Eschauer „Löwen“. Info: Hildegard Löchert, Tel. 2840 oder Ingrid Brix, Tel. 7565

## **Im Oktober zeigt das AWO-Seniorenkino in Zusammenarbeit mit der Kino Passage: Grüne Tomaten**

In der oscar-nominierten Romanverfilmung **Grüne Tomaten** eröffnen Mary Stuart Masterson und Mary-Louise Parker gemeinsam ein Café und setzen sich gegen Rassisten und gewalttätige Ehemänner zur Wehr. **Am Dienstag, 18. Oktober 2022 um 14:30 Uhr.** Das Kino-Café öffnet um 13:30 Uhr. Der Eintritt ermäßigt für Senioren über 60 beträgt 5,50€, RollstuhlfahrerInnen sind herzlich willkommen!

## **Bücherei**

**Auch für unsere Schulkinder haben wir tolle Bücher da zum Ausleihen:**

Dienstag: 16:00 – 17:00 Uhr

Donnerstag: 17:00 – 18:00 Uhr

3. Donnerstag im Monat: 17:00 – 19:00 Uhr

Freitag: 16:00 – 17:00 Uhr

Dann sind wir auch unter der Telefonnummer 09374 9791811 erreichbar.

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Ute Obst-Freudenberger und das Büchereiteam

**„Bücherei macht mobil“ –**

WhatsApp: 0151 5941 8288, Online-Katalog: [www.bibkat.de/buechereieschau](http://www.bibkat.de/buechereieschau) ,

E-Mail-Adresse: [buecherei@eschau-evangelisch.de](mailto:buecherei@eschau-evangelisch.de)

# Seniorensseite

## Veranstaltungen im Oktober 2022

Zu den Veranstaltungen laden wir die Senioren aller Ortsteile recht herzlich ein

Donnerstag, 06.10.2022	14:00 Uhr	Seniorenkreisspiele im Gemeinschaftsraum der Wohnanlage 50plus (Am Mühlbach1, in Eschau).
Montag, 10.10.2022	14.00 Uhr	MO-MO Seniorenkino: Im weißen Rössl Ort: Elsawahalle Eschau Anmeldung bitte bei Angela Reinhard 09374 9735-143
Mittwoch, 12.10.2022	14:00 Uhr	„Gemeinschaft mit Herz“: Spielenachmittag Ort: Gemeinschaftsraum der Wohnanlage 50plus
Donnerstag, 13.10.2022	14:30 Uhr	Seniorenkreis Sommerau: Oktoberfest mit Zwiebelkuchen und Federweißer Musikalische Unterhaltung mit Rudi Büttner Ort: Pfarrzentrum Sommerau Bitte bis zum Platz eine Maske tragen. Anmeldung bitte bis 06.10.2022 bei Helga Sauer 09374 2175
Donnerstag, 13.10.2022	14:30 Uhr	Bibel-Stunde im KANA-Haus, 1. OG
Montag, 17.10.2022	18:00 Uhr	Vorsicht vor falschen Enkeln! Vortrag von Werner Stürmer, Kriminalpolizeiliche Beratungsstelle Ort: Historisches Rathaus Eschau
Donnerstag, 20.10.2022	14:00 Uhr	Seniorenkreisspiele im Gemeinschaftsraum der Wohnanlage 50plus (Am Mühlbach1, in Eschau).
Mittwoch, 26.10.2022	14:00 Uhr	„Gemeinschaft mit Herz“: Zwiebelkuchen + Federweißer Ort: Care Tagespflege in der Wohnanlage 50plus Bitte um Anmeldung: Angela Reinhard 09374 9735 125
Donnerstag, 27.10.2022	14:30 Uhr	Bibel-Stunde im KANA-Haus, 1. OG
Sonntag, 30.10.2022	14:00 Uhr	Seniorenachmittag Ort: Elsawahalle Eschau Anmeldung bitte bei Angela Reinhard 09374 9735 143
<b>Jeden Freitag</b>	14:15 – 15.45 Uhr	„Tanz mit – bleib fit“ im Pfarrheim Sommerau Info: Roswitha Miltenberger Tel. 7842
<b>Jeden Dienstag</b>	13:30- 14:30 Uhr	Seniorenturnen Ort: Am Sportplatz Informationen: Ursula Kraus 09372-6137 oder Rosemarie Dreyer Tel. 970015

Diese Seite wird gestaltet vom Markt Eschau, Rathausstraße 13, 63863 Eschau in Zusammenarbeit mit den Seniorenkreisen Eschau, Sommerau und Hobbach. Planen Sie Veranstaltungen oder haben Sie Wünsche und Anregungen? Rufen Sie uns bitte an!

Angela Reinhard: Tel.: 09374 9735-143 E-mail: [angela.reinhard@eschau.de](mailto:angela.reinhard@eschau.de)

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN



Pfarrei St. Laurentius Sommerau  
Hobbach - Eschau - Wildensee

### GOTTESDIENSTORDNUNG



Gottesdienste von 28.09.2022 bis 16.10.2022

<b>Donnerstag, 29.09.</b> Hobbach	<b>18:00</b>	<b>HL. MICHAEL, HL. GABRIEL UND HL. RAPHAEL</b> Andacht am St. Michael-Bildstock zum Fest der Erzengel
<b>Freitag, 30.09.</b> Sommerau	<b>16:00</b>	<b>HI. Hieronymus</b> Barmherzigkeits-Rosenkranz
<b>Samstag, 01.10.</b> Hobbach	<b>18:30</b>	<b>HI. Theresia vom Kinde Jesu / Männerwallfahrt</b> <b>Vorabendmesse zum Erntedankfest</b> <ul style="list-style-type: none"><li>▪ Verstorbene der Familien Miltenberger und Balonier</li><li>▪ Rudi Hirsch zum Jahrtag und Angehörige</li><li>▪ Zum Jahrtag für Reinhold Fries, Erwin und Agathe Köhler, Helga Kempf und verstorbene Angehörige</li></ul>
<b>Sonntag, 02.10.</b> Sommerau	<b>10:15</b>	<b>27. SONNTAG IM JAHRESKREIS</b> <b>Messfeier für die Pfarrgemeinde zum Erntedankfest</b> <ul style="list-style-type: none"><li>▪ Hedwig und Wilhelmine Kirchgeßner</li><li>▪ Balthasar und Berta Adami, Adolf und Thekla Englert und Angehörige</li><li>▪ Verstorbene Angehörige der Familien Weis und Bachmann</li><li>▪ Theresia und Rudolf Heisig und Angehörige</li><li>▪ Alexander und Therese Klingl, Maria Lippert und Angehörige</li></ul>
Hobbach	<b>15:00</b>	„Mäusetreff“ für Familien in der Kirche Mariä Heimsuchung
<b>Donnerstag, 06.10.</b> Hobbach	<b>19:00</b>	<b>HL. Adalbero, Bischof von Würzburg</b> Rosenkranzandacht
<b>Freitag, 07.10.</b> Sommerau	<b>16:00</b>	<b>Gedenktag Unsere Liebe Frau vom Rosenkranz</b> Barmherzigkeits-Rosenkranz
<b>Samstag, 08.10.</b> Hobbach	<b>14:00</b>	<b>Samstag der 27. Woche im Jahreskreis</b> Trauung Elena Martin und Manuel Bachmann mit Taufe Ben Bachmann in St. Johannes d. T.
Sommerau	<b>18:30</b>	<b>Vorabendmesse</b> <ul style="list-style-type: none"><li>▪ <b>Seelenamt für Maria Ackermann</b></li><li>▪ Agnes und Isidor Kempf, Kinder und Angehörige</li><li>▪ Franziska und Ernst Coy und Angehörige, Lina Geis, Franziska und Hermann Aichinger</li></ul>

**Sonntag, 09.10. 28. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

- Hobbach 10:15 Messfeier für die Pfarrgemeinde**
- **Requiem für Christoph Miltenberger**
  - Für die Familien Amrhein und Fried
  - Frieda Vad und Angehörige
  - Robert Stahl und verstorbene Angehörige
  - Rosemarie und Anton Rüth und verstorbene Angehörige
  - Rosemarie und Ludwig Elter und verstorbene Angehörige
  - Erich und Elisabeth Zimmermann und Angehörige
  - Rita und Artur Bachmann

**Mittwoch, 12.10. Mittwoch der 28. Woche im Jahreskreis**

**So + Ho 19:30 Sitzung der Pfarrgemeindeteams im Pfarrzentrum**

**Donnerstag, 13.10. Donnerstag der 28. Woche im Jahreskreis**

**Hobbach 19:00 Rosenkranzandacht**

**Freitag, 14.10. HL. BURKHARD, 1. Bischof von Würzburg**

**Sommerau 16:00 Barmherzigkeits-Rosenkranz**

**Samstag, 15.10. Hl. Theresia von Jesus (von Ávila)**

- Hobbach 18:30 Vorabendmesse**
- Tamara Krein und verstorbene Großeltern
  - Richard und Ella Fersch und Angehörige
  - Ludwig und Paula Schmidt und Angehörige

**Sonntag, 16.10. 29. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

- Sommerau 10:15 Messfeier für die Pfarrgemeinde**
- Emma und Kurt Jäger und Angehörige
  - Therese und Valentin Ackermann und Angehörige
- Änderungen vorbehalten -*

**INFORMATIONEN**

**Krankenkommunion**

Die Hauskommunion ist jederzeit nach Terminvereinbarung möglich.  
Bitte melden Sie sich im Pfarrbüro unter 09372 / 2133.

**„Mäusetreff“ für Familien mit Kindern jeden Alters in Hobbach  
am Sonntag, den 02.10.2022 um 15.00 Uhr**



**Herzliche Einladung zu unserem Mäusetreff  
an alle Familien mit Kindern jeden Alters!**

Wir möchten mit den Themen durch das Kirchenjahr begleiten, wollen beten und singen und dabei gemeinsam Freude erleben. Wir treffen uns in der Kirche oder an verschiedenen anderen Orten. Dauer ca. 30-40 Minuten.  
Wir freuen uns auf Euch!

**Euer Team vom Mäusetreff**

Bild: Sarah Frank, Factum/ADP  
In: Pfarrbriefservice.de

## Caritas Sammlung Herbst 2022

### **Helfen Sie Helfen! Mit Ihrer Spende.**

Herbst-Caritassammlung vom 26.09. bis 02.10.2022.

Überweisungsträger liegen in den Kirchen aus. Für eine Barspende stehen während der Gottesdienstzeiten Sammelboxen in den Kirchen bereit.

Herzlichen Dank für Ihre Spende!

### **Kontaktadressen**

**Pfarrbüro Sommerau** Ulrike Vogel, Schulstraße 13, 63863 Eschau

Telefon: 09374-1265 E-Mail: [ulrike.vogel@bistum-wuerzburg.de](mailto:ulrike.vogel@bistum-wuerzburg.de)

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros:** Mittwoch, 16.00 - 18.00 Uhr

**Pfarrer Franz Leipold**

Telefon: 09372-2133 E-Mail: [franz.leipold@bistum-wuerzburg.de](mailto:franz.leipold@bistum-wuerzburg.de)

In dringenden Fällen: Mobil: 0171-4366942

**Homepage der Pfarreiengemeinschaft :** [www.pg-wendelinus.de](http://www.pg-wendelinus.de)

## **ÖKUMENISCH UNTERWEGS IM MARKT ESCHAU**



### **Ökumenischer Helferkreis**

#### **KONTAKTE**



Benötigen Sie Hilfe? Wir übernehmen Fahrdienste und Botengänge, z. B. zum Arzt, zum Einkaufen, auf den Friedhof oder zum Spaziergehen und noch vieles mehr...

Im **September** Frau Astraschewsky (09374/7970)

Im **Oktober** Frau Rück (09374/1794)

### **Ökumenische Krabbelgruppe**

Die Krabbelgruppe trifft sich jeden Dienstag von 09.45 Uhr – 11.15 Uhr im Gemeinschaftshaus in Sommerau. Bei schönem Wetter findet das Treffen im Freien statt. KONTAKT: Pinja Bodirsky 0152/27939375

*Es grüßt ihre katholische Pfarrei St. Laurentius  
und ihre evangelische Kirchengemeinde Eschau!*



## EVANGELISCH-LUTHERISCHE KIRCHENGEMEINDE

**ESCHAU** MIT MÖNCHBERG, RÖLLBACH, SCHMACHTENBERG, RÜCK-SCHIPPACH, DAMMBACH, HEIMBUCHENTHAL

RATHAUSSTRASSE 17, 63863 ESCHAU

TELEFON: 09374/1270

TELEFAX: 09374:1229

MAIL: PFARRAMT.ESCHAU@ELKB.DE

### Gottesdienstliche Feiern

Zu folgenden gottesdienstlichen Feiern laden wir Sie herzlich ein:

Datum	Tag	Uhrzeit	GottesdienstArt
02.10.2022	Erntedank II	10.30 Uhr	ERNTE-DANKKIRCHE für Groß und Klein, Pfrin Englert und Team, Pfarrhof Eschau
09.10.2022	17. Sonntag n. Trinitatis	10.30 Uhr	WORT-GOTTESDIENST, Lektorin Neu, Kana-Haus

Stand bei Redaktionsschluss (21.09.2022)

Die Landeskirche empfiehlt bei Gottesdiensten in geschlossenen Räumen das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes.

### Kasualien

Bei Taufen, Trauungen, Ehejubiläen und anderen **anlassbezogenen Segensfeiern** belagerten wir Sie gerne. Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an das Pfarrbüro oder schauen Sie auf unsere Internetseite unter „Lebensbegleitung“.

Folgender **Tauftermin** ist in den kommenden Wochen noch frei: 30. Oktober / 20. November oder jederzeit nach Absprache im Gemeindegottesdienst.

### Regelmäßige Termine

Zu folgenden regelmäßigen Gruppen laden wir alle Interessierten herzlich ein:

Do., 06.10.2022	14.00 Uhr	<b>Seniorenkreis „Spiele“</b> , Am Mühlbach 1, Eschau, KONTAKT: Marga Günther
Do., 29.09.2022 Do., 13.10.2022	14.30 Uhr	<b>Bibelstunde</b> , Kana-Haus Eschau KONTAKT: Familie Wendland oder Herr Döring

### Erntedank für Groß und Klein

Am **Sonntag, den 02. Oktober**, feiern wir **um 10.30 Uhr** Kinderkirche für Groß und Klein auf dem **Eschauer Pfarrhof**. Dazu sind alle eingeladen, egal ob alt oder jung, groß oder klein, allein, zu zweit oder in der Familie. Mit Elia und dem Raben erleben wir, wie dankbar wir sein können, dass Gott uns jeden Tag mit dem Nötigsten versorgt. Wir beginnen gemeinsam den Gottesdienst. Dann ziehen die Kinderkirchen-Kinder ins Kana-Haus und vertiefen das Gehörte kindgerecht an verschiedenen Stationen, während die Erwachsenen im Pfarrhof weiterfeiern. Zum Schluss treffen wir uns alle wieder und können einander erzählen, was wir gegenseitig erlebt haben.



### Jahresplanung 2023

Das Jahr 2022 geht dem Ende zu und wir starten mit den Planungen für das neue Kalenderjahr. Am **Donnerstag, den 06. Oktober 2022**, treffen wir **um 17.00 Uhr** zur gemeinsamen Jahresplanung der Kirchengemeinde **im Pfarrbüro**. Dazu herzlich eingeladen sind alle Ehrenamtlichen, sowie Verantwortungsträgerinnen und –träger der gemeindlichen Gruppen und Kreise.



# EVANGELISCH-LUTHERISCHE KIRCHENGEMEINDE ESCHAU

MIT MÖNCHBERG, RÖLLBACH, SCHMACHTENBERG, RÜCK-SCHIPPACH, DAMMBACH, HEIMBUCHENTHAL

RATHAUSSTRASSE 17, 63863 ESCHAU

TELEFON: 09374/1270

TELEFAX: 09374:1229

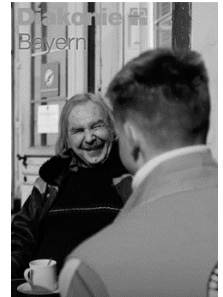
MAIL: PFARRAMT.ESCHAU@ELKB.DE

Wer eine größere Veranstaltung im Jahr 2023 unter dem Dach der evangelischen Kirchengemeinde plant und an diesem Tag nicht dabei sein kann, meldet die Eckdaten dazu bitte bis zum 06. Oktober 2022 um 12.00 Uhr im Pfarrbüro.

## Diakoniegottesdienst zur Herbstsammlung

Der diesjährige Diakoniegottesdienst findet unter dem Motto „Hier bin ich willkommen“ statt und unterstützt die Herbstsammlung der Diakonie. Sie ist in diesem Jahr der wichtigen Arbeit der Bahnhofsmissionen in Bayern gewidmet. In den Bahnhofsmissionen treffen sich Menschen in unterschiedlichen Lebenslagen: Es sind Reisende, Menschen mit kleinen und großen Problemen und Menschen mit und ohne festen Wohnsitz. Als Gründe für den Besuch einer Bahnhofsmission werden oft Einsamkeit, Armut und Orientierungslosigkeit genannt.

**Für ihre Geschichten und Gottes Ermutigung zur Nächstenliebe soll im Gottesdienst am 16. Oktober um 10.30 Uhr im Kana-Haus Raum sein.** Herzliche Einladung!



## Kontakt

### Gemeindebüro der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde Eschau

#### Öffnungszeiten:

Dienstag und Mittwoch von 09.00-12.00 Uhr

Donnerstag von 14.30-18.00 Uhr

#### Gemeinde-Assistentin

Britta Heider, 09374/1270

#### Kinder- und Jugendarbeit

z. Z. nicht besetzt

Bei Fragen zur Kinder-, Familien- und Jugendarbeit wenden Sie sich bitte an Pfrin Englert.

#### Geschäftsführende Pfarrerin

Romina Englert, 09374/970740 oder

01520/4477637, [romina.englert@elkb.de](mailto:romina.englert@elkb.de)

## Privater Flohmarkt in Eschau

am Samstag, 8. Oktober 2022 - 13-17 Uhr

Elsavastrasse 64 / Innenhof Altes Forsthaus





**08000 365 000**

Beratung an 365 Tagen im Jahr.  
Kostenlos, rund um die Uhr.

**www.brk-mil.de**



**Bayerisches  
Rotes  
Kreuz**

Kreisverband  
Miltenberg-  
Obernburg

Ambulante Pflege · Haushaltsnahe Dienste · Hausnotruf und Mobilruf  
Pflegerberatung · Tagespflege · Fahrdienst · Menüservice · Rotkreuz+Laden

**Lange gut leben.**

**BRK-ServiceZentrum**

Römerstraße 93 · 63785 Obernburg  
Tel.: 06022 6181-0 · info@brk-mil.de

**BRK-ServiceCenter**

Burgweg 22 · 63897 Miltenberg  
Tel.: 09371 668008-0 · info@brk-mil.de



**BERK Immobilien**

## 15 Jahre BERK Immobilien - Jubiläumsaktion

Gutschein für eine unverbindliche  
Marktwertberechnung Ihrer Immobilie  
im Jahr 2022

**Freies Erstgespräch und Beratung:**

**Stefan Weis**

DEKRA zertifizierter selbst. Immobilienmakler

**Hauptstraße 97 | 63897 Miltenberg**

09371 6681322 | 0170 9616950

weis@berk-online.de | www.berk-online.de



**BERK Immobilien**

**BERK Immobilien**

| Hauptstr. 97

| 63897 Miltenberg

| [www.berk-online.de](http://www.berk-online.de)

Blumen Köberl • Elsavastrasse 9a • 63863 Eschau • Tel.: 09374/1359

## Geschäftsaufgabe aus Altersgründen

Liebe Kund\*innen und Kunden,  
nach reiflicher Überlegung haben wir uns nach 34 Geschäftsjahren entschieden,  
unser Geschäft **zum 31.10.2022** zu schließen  
um in unseren wohlverdienten Ruhestand zu treten.

Wir bedanken uns recht herzlich bei Ihnen für die langjährige Treue und  
das entgegengebrachte Vertrauen.  
Ihr Lob und Ihre Anerkennung, die wir in dieser Zeit von Ihnen erfahren durften,  
haben wir äußerst geschätzt.

Wir bitten Sie daher, Ihre Gutscheine bis zum 31.10.2022  
einzulösen. Eine Barauszahlung ist nicht möglich.

Zudem richten wir vom 02.11.22 bis 12.11.2022  
einen Räumungsverkauf mit 20% Rabatt auf alle Waren ein.

Mit freundlichen Grüßen,  
Ihre Familie Köberl und Mitarbeitende.



CARE TAGESPFLEGE

# Ihr Tag in guten Händen.

Wir unterstützen Sie gerne in unserer  
Tagespflege in Eschau.

Telefon 09374. 97 90 332

[www.care-pflegedienst.de/tagespflege](http://www.care-pflegedienst.de/tagespflege)

Häuslich. Herzlich. Hier.



# Wir wollen Dich!

Zur Verstärkung unseres Teams in Kleinwallstadt suchen wir:  
**Mitarbeiter Fensterproduktion** (m/w/d)



## Dein Profil:

- Handwerkliches Geschick

## Deine Aufgaben:

- Bedienen von computergesteuerten Maschinen
- Alle anfallenden Tätigkeiten im Kunststoff-Fensterbau
- Verglasen von Fensterelementen
- Montage von Zusatzprofilen an Fensterrahmen

## Wir bieten:

- Unbefristetes Arbeitsverhältnis
- Geregelte Arbeitszeiten, keine Schichtarbeit
- Betriebliche Altersvorsorge und vieles mehr

## Jetzt einfach bewerben!

Vorzugsweise per Mail: [bewerbung@loewe-fenster.de](mailto:bewerbung@loewe-fenster.de)



## Weitere Infos:

[www.loewe-fenster.de/karriere](http://www.loewe-fenster.de/karriere)

## LÖWE Fenster Löffler GmbH

Personalabteilung

Siemensstraße 4, 63839 Kleinwallstadt

Telefon: 06022-66300



**Wir möchten unser Team erweitern! Wir stellen ein:**

## **Zuverlässige Zimmer- und Reinigungskraft, Spülkraft**

Voll - Teilzeit oder Minijobbasis

Ab sofort oder zum nächstmöglichen Zeitpunkt!

PANORAMA Hotel Heimbuchenthal

Andreas Schreck

Am Eichenberg 1, 63872 Heimbuchenthal

Tel.: 06092-6070, E-Mail: [info@panoramahotel.de](mailto:info@panoramahotel.de)



## **Michael Englert**



**GRABMALE**  
Inh. Wolfgang Englert



63875 Mespelbrunn  
Hauptstr. 88  
Tel. 0 60 92- 32 2  
Fax 0 60 92- 53 80  
[Grabmale.Englert@t-online.de](mailto:Grabmale.Englert@t-online.de)

**Grabsteinbefestigung, Grabauflösung und Zweitschriften, auch von Fremdfirmen**



### **Unsere Angebote**

- Dauerpflege, Kurzzeitpflege
- Tagespflege
- Ambulante Pflege, Hausnotruf
- Pflegeberatung \$37,3 u. \$45,-
- Essen auf Rädern



**Pflegeheim im St. Elisabethenstift**

GmbH



Unsere Verwaltung ist täglich von 8:00 bis 19:00 Uhr für Sie da, auch sonn- u. feiertags!

Hauptstr. 18, 63920 Großheubach  
Tel.: (0 93 71) 97 23-0, Fax: 97 23-19  
email: [mail@st-elisabethenstift.de](mailto:mail@st-elisabethenstift.de)  
[www.st-elisabethenstift.de](http://www.st-elisabethenstift.de)

**bpd**

Bundesverband privater Anbieter sozialer Dienste e.V.

Mitglied im  
**PFLEGENETZ**  
Landkreis Miltenberg  
gemeinsam stark für die Pflege



Wir machen den Weg frei.

v.l.n.r.: Herr Stürzl (Vorstand Raiffeisenbank Elsavatal eG), der glückliche Gewinner Herr Romagnolo, Herr Pohl (geschäftsführender Vorstand VR Gewinnspareverein Bayern e.V.)

## Gewinnsparen ist immer ein Gewinn - für einen guten Zweck und für unsere Kunden

Seit vielen Jahren ist unser Kunde treuer Losinhaber beim VR Gewinnspareverein Bayern e.V. und hatte ganz besonderes Glück.

Er gewann den Hauptgewinn in der landesweiten Sonderverlosung, einen nagelneuen VW California Ocean.

Die Übergabe des Neuwagens erfolgte im Rahmen einer Feierstunde direkt in der Autostadt in Wolfsburg.



*DIE Bank der Region*



**Raiffeisenbank  
Elsavatal eG**

www.  
*trauerhilfemithertz.de*

"Wie schön muss es erst  
im *Himmel* sein,  
wenn er von außen  
schon so schön aussieht!"



Wenn die Seele Flügel  
bekommt, sind wir  
mit Herz und Verstand  
an Ihrer Seite.

*Trauerhilfe mit Herz*  
Bestattungen  Brand

Dammbach | Leidersbach | Aschaffenburg  
Telefon: 06092 - 465 9999  
... tätig auf allen Friedhöfen in der Region.

# *Manchmal denke ich an Früher*

*aber nicht oft. Was vorbei ist, ist vorbei.  
Ich lebe im Hier und Jetzt. Und da  
geht es mir so gut wie selten  
in meinem Leben.*

Examiniertes  
Fachpersonal,  
individuelle  
Unterhaltung,  
vielfältige  
Angebote  
für den  
Tagesablauf

*Wir sind daheim!*

**Senioren-  
wohnstift**  **Erlenbach**

Krankenhausstr. 39 • Erlenbach 09372.950730 • [info@seniorenwohnstift-erlenbach.de](mailto:info@seniorenwohnstift-erlenbach.de)



## Bestattungen V ö l k e r

Seit über 100 Jahren  
Ihre Bestattungsfirma vor Ort

Eschau, Sommerau, Hobbach, Wildensee

Im Trauerfall sind wir rund  
um die Uhr für Sie da, auch  
an Sonn- und Feiertagen.

Ansprechpartner:

Robert Völker Tel. 1276

- Beratung in allen Bestattungsangelegenheiten
- Erd- und Feuerbestattung
- Regelung behördlicher Angelegenheiten
- Überführung vom Sterbeort zum Bestattungsort
- Einkleiden und Einbetten
- Erstellen und Vermitteln von Sterbeanzeigen
- Gestalten und Erstellen von Trauerdrucksachen

## SOZIALSTATION EISENFELD

*Zuhause gut umsorgt!*

- Pflege
- Betreuung
- Hauswirtschaftliche Unterstützung
- Essen auf Rädern
- Hausnotruf

*Caritas. Weil es sich  
einfach gut anfühlt!*

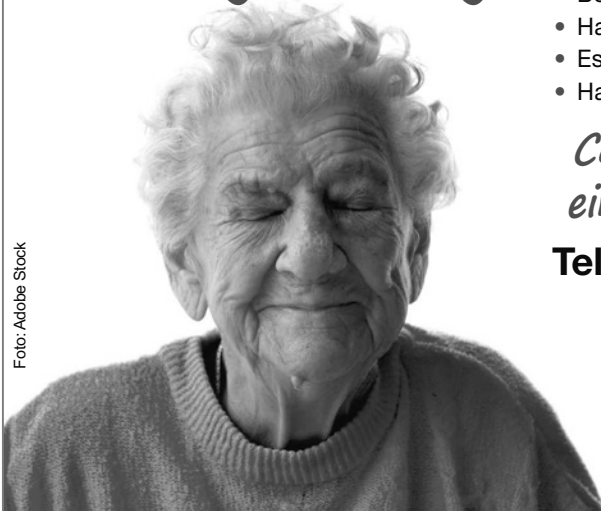
**Tel. 0 60 22 / 26 56 80**

[www.caritas-mil.de](http://www.caritas-mil.de)

**Sozialstation Eisenfeld**

Hofstetter Str. 1-3 | 63820 Eisenfeld

Foto: Adobe Stock



Not sehen und handeln.  
C a r i t a s



caritas

# Oktoberfest 2022



auf dem Sportgelände des TSV Eintracht Eschau

**Samstag, 15. Oktober 2022**

ab 14.00 Uhr: **Alt-Herren-Turnier**

ab 19.00 Uhr: **Stimmungsabend**  
mit den **"8 Franken"** aus Eisenbach  
bei **Bayerischen Schmankerln**  
und **Original Spaten Oktoberfestbier**



Am Donnerstag 13.10. und Freitag 14.10. findet jeweils ab 18:30 Uhr die diesjährige Fußball-Ortsmeisterschaft statt.  
Auch hierfür möchten wir herzlichst einladen.  
Für Essen und Trinken ist gesorgt.

**Vorschau:**

**Sonntag, 16. Oktober 2022**

**15:00 Uhr Heimspiel**



**TSV Eintracht Eschau**  
-  
**FC Kickers Kirchzell**



# Oktoberfest 2022



auf dem Sportgelände des TSV Eintracht Eschau